

Telegraful Român

Organ național-bisericesc. — Intemeiat în 1853 de M. I.

Abonamentul:
 pentru parohii cl. I Lei 40.000; cl. II Lei 50.000;
 cl. III Lei 20.000. Particulari Lei 20.000. Autorități
 și strălănite Lei 40.000. De sprijin Lei 50.000.
 Pentru America 8 Dolari.

Articole și corespondențe
 se adresează REDACȚIEI Telegraful Român Sibiu
 strada Mitropoliei Nr. 45. — Articole nepublicate
 nu se înapoiază. — Scrisori nefrancate se refuză.

Preț
 un cm.² 100 Lei pe
 de mai multe ori

Onor. Asociațiunea pentru literatura
 română și cultura poporului român
 Sibiu
 Str. Șaguna 8

Abonamentele și inserțiunile
 se adresează ADMINISTRĂȚIEI foii Tele-
 graful Român, Sibiu, strada Mitropoliei Nr. 45

O HOTĂRÂRE ISTORICĂ

— Ardealul a revenit întreg și pe vecie României —

Conferința de Pace dela Paris a consacrat — Joi 5 Septembrie c. — hotărîrea celor patru miniștri de externe din 7 Mai 1946, de-a anula sentința diktatului dela Viena. În urma acestei istorice hotărîri, scumpul nostru Ardeal a revenit în întregime și pe vecie Patriei Mame.

La auzirea acestei vești mari, sufletul nostru a tresăltat de fiorul bucuriei depline. Pentru că un lung proces istoric și-a găsit din nou dreapta și definitivă deslegare.

Bucuria noastră este curată și sfântă. Curată, pentru că se întemeiază pe restabilirea firească a unui drept istoric; sfântă, pentru că țâșnește din conștiința vie a contopirii noastre îndisolubile cu pământul Ardealului, leagănul însuși al Neamului românesc.

Biserica străbună, care s'a identificat total cu marele gând al redobândirii Ardealului, își pleacă astăzi genunchii în smerită rugă de mulțumită către Dumnezeu părinților noștri, care a vegheat și de data aceasta părintește la căpătâiul destinelor românești.

ȘASE ANI

Vineri 6 Septembrie c., s'a sărbătorit în toată Țara aniversarea împlinirii a șase ani dela u carea pe tronul României, a tânărului nostru Rege Mihai I.

Din acest prilej, s'a slujit la Sibiu un Te-Deum în Catedrala Mitropolitană, de către un sobor de preoți în frunte cu P. S. Sa Arhiepiscopul vicar Teodor Scorobet. Au asistat înalt Prea Sf. nostru Mitropolit Nicolae și reprezentanții autorităților civile și militare.

Providența a voit ca strălucirea acestui moment sărbătoros să fie și mai puternic reliefaș prin bucuria restituirii integrale a Transilvaniei. Căci nimenea nu poate nega contribuția M. Sale Regelui Mihai I la repararea definitivă a nedreptății ce ni s'a făcut cu puține zile înainte de urcarea Sa pe tron.

Gândul nostru se îndreaptă în primos de admirație și recunoștință față de vitejia soldatului român și față de contribuția neprețuită a Marilor noștri Aliați în frunte cu Uniunea Sovietică, care ne-a sprijinit cu hotărîre în repararea acestei nedreptăți.

Telegramă

Paris, 5 (Rador). — Corespondentul Agenției Reuter transmite:

Marilor Patru au stat uniți Joi după amiază în apărarea hotărîrii lor de a anula diktatul dela Viena, prin care se ceda o parte din Transilvania, Ungariei...

După o lungă discuție dacă propunerea australiană (de a nu se anula complet diktatul dela Viena) trebuie să fie socotită ca amandament sau ca interpretare, art. 2 a fost pus la vot și aprobat cu 10 voturi contra 2 abțineri: Australia și Uniunea Sud-Africană.

Circulară

cătră Oficiile protopopești și parohiale din cuprinsul Arhiepiscopiei ortodoxe române de Alba-Iulia și Sibiu

Potrivit adresei Comisiunii Monumentelor Istorice din București, Nr. 466/1946 din 13 Iulie 1946, se aduce la cunoștință că, conform Art. 3, al. 7, din legea Nr. 82 din 29 Iulie 1919 pentru conservarea monumentelor istorice, nici o clădire nu se va putea ridica în imediata apropiere a unuia din monumentele istorice fără aprobarea Comisiunii Monumentelor Istorice.

În consecință, îndrumăm Oficiile noastre protopopești și parohiale să poarte grijă, ca în acele comune unde avem biserici declarate de monumente istorice, să nu se elibereze nici o autorizație de construcție în imediata apropiere a acestor biserici fără aprobarea prealabilă a Comisiunii Monumentelor Istorice.

În cazurile când totuși unele autorități ar elibera astfel de autorizații de construcție ilegale, Oficiile protopopești și parohiale vor raporta imediat Comisiunii Monumentelor Istorice din Ministerul Artelor, în București, pentru a se lua măsurile legale cuvenite.

Sibiu, din ședința Secțiunii economice, ținută la 21 Aug. 1946.

Consiliul Arhiepiscopesc

† Prot. Dr. D. BORCIA

Patru generații de intelectuali Cuvânt rostit în Biserica Mare din Săliște la 4 August 1946

Nu s'a împlinit anul de când a plecat spre dumbrăvile veșniciei distinsul avocat Dr. Lucian Borcia († Sibiu, 29 Aug. 1945) — și iată acum au îmbrăcat iarăși zăbranic de jale membrii acestei venerabile familii, izbite de sabia durerii sfâșietoare, ce le-a săgetat inima în clipa neașteptatei încetări din viață a scumpului soț și părinte, a iubitului fiu și a bunului frate, care a fost decedatul protopop al Săliștei Dr. Dumitru Borcia.

Durerea lor este împărtășită de mulțimea clerului și a poporului dreptcredincios din tot cuprinsul protopopiatului păstorit de dânsul, timp de peste un sfert de veac, cu duhul blândeții și cu cea mai atentă priveghere de a păzi, în orice împrejurări, hotarele legii și ale datinelor străbune.

Celce rostește acum, în numele prietenilor lui din anii studiilor secundare și universitare, cuvântul de rămas bun, a avut prilej să îndeplinească rolul oficial de a-l introduce pe adormitul în Domnul, la 1 Noembrie 1909, în slujba sfântului altar al Bisericii mari din Săliște, ca tânăr preot titular al uneia din cele patru parohii ale satului nostru natal. El aducea în această slujbă o pregătire cum nu a mai arătat decât 2 sau 3 dintre cei mai vrednici înaintașii lui din Sibiu, Dr. Nicolae Maier și Dr. I. Stroia, foști profesori la același Seminar.

După ce urmasii studiile secundare la Liceul ev.-luteran săsesc din Sibiu și la cel ortodox român din Brașov, pe cele superioare le-a terminat D. Borcia la Universitatea din Cernăuți, unde și-a trecut și examenul de doctor în teologie.

A funcționat apoi ca profesor de religie la Liceul de stat din Făgăraș — azi Liceul Radu Negru — și sub îndrumarea laboriosului publicist Teodor V. Păcățian a activat, câțva timp, ca redactor intern al Telegrafului Român.

În cuvântarea ocazională, ce eram obligat să rostesc la înscăunarea lui în locul rămas vacant după încetarea din viață a părintelui său Alexandru, am ținut să scot la iveală importanța familiei Borcia în trecutul comunei Săliște. Am făcut deci amintire de moș Mitru Borcia, vrednicul țărăn luptător pe la începutul veacului al 19-lea pentru „pierduta slobozenie săliștencească”, precum și despre fiul său, nemicul din sămânța creștinească, sădită cu îngrijire în ogorul vieții sufletești al acestei familii săliștene. Edificatoare pildă, spuneam că trebuie să fie pentru întreg poporul din această Margine și de pretutindeni, o familie în care se cultivă, din generație în generație, virtutea creștinească și creșterea

în moravuri bune, în deprinderi folositoare Neamului și Bisericii. Ca depozitar al acestor virtuți și deprinderi, crescut în atmosfera de evlavie și smerenie a casei părintești, trecut prin bune școli de pregătire în sens național și religios, prietenul meu Dr. D. Borcia venia să încununeze cu vrednicie opera începută de înaltașii săi în sinul poporului din satul natal. Întreg poporul îl aștepta cu brațe și inimi deschise strigând: Bine este cuvântat celce vine în numele Domnului!...

Slujba ce împlineam atunci, la cârma Scaunului protopopesic al Săliștei, îmi cerea să dau amicului meu un sfat potrivit cu solemnitatea religioasă a momentului, atât de însemnat în cariera preoțească. Nu cutezam să-l culeg însă din abia incipientele mele experiențe de câteva luni la conducerea duhovnicească și administrativă a acestui protopopiat. Am deschis deci Biblia, această carte a cărților, spre a ispiți adâncimile sfintelor îndrumări pastorale, din cuprinsul cărora l-am sfătuit să urmeze cu tot dinadinsul puternicului cuvânt de îndemn din scrisoarea I-a a sf. Apostol Pavel către Timotei: „Fii pildă credincioșilor cu cuvântul, cu purtarea, cu dragostea, cu credința și curăția... Păzește-te pe tine însuși și învățătura; stăruiește în ea căel, făcând aceasta, și pe tine te vei mântui și pe cei care te ascultă”...

Iar dreptcredincioșilor creștini — strănși atunci, ca și acum, în număr covârșitor în acest lăcaș de închinare cu dimensiunile unei vaste catedrale, — le atrăgeam atențiunea asupra cuvântului apostolesc din aceeași scrisoară: „Preoții cari își țin bine dragătoria, să se învrednicească de îndoită cinste, mai ales celce se ostensec în cuvânt și învățătura”.

Este cazul acum, la sfârșitul unei cariere duhovnicești de aproape 4 decenii, să se examineze felul, cum au fost urmate și îndeplinite sfaturile marelui apostol al neamurilor atât din partea celui pornit pe calea fără întoarcere, cât și din partea celor obligați să-l asculte și să-l învrednicească de cinste îndoită?

În ce măsură a reușit să fie protopopul Dr. Dumitru Borcia pildă împreună — slujitorilor precum și credincioșilor săi, cu cuvântul, cu purtarea, cu dragostea, cu credința și curăția, este îndeobște cunoscut tuturor cari au avut prilej să urmărească de aproape activitatea lui duhovnicească, socială și culturală-economică până în pragul numărului de ani, indicați în cuvântul Psalmistului ca limită de vârstă umană: „Zilele vieții noastre — 70 de ani — ...iar ceeace este mai falnic în eu, este osteneală și deșertăciune, căci se duc dgrabă și noi sburăm” (Ps. 90 v. 10) și-au împlinit credincioșii obligația să asculte și sprijini în năzuințele lui de progres, ați putut înțelege, jalnici ascultători,

din cuvintele pe cari le-ați auzit rostite aici, în fața sfântului altar, de către însuși reprezentantul I. P. Sf. nostru Mitropolit Nicolae, de către P. Sf. Sa Arhiepiscopul-vicar Teodor Scorobet, precum și de către ceilalți cuvântători, copleșiți de durerea ce le-a pricinuit pierderea conducătorului lor și animați de râvna de a-i înfrunza, în limitele adevărului, rezultatele strădaniilor desfășurate nu numai la carma Scaunului protopopesco, ci și în fruntea feluritelor societăți culturale, economice, artistice și filantropice, a căror conducere îi fusese încredințată.

Mie nu-mi rămâne, de încheiere, decât să caut, în numele prietinelor lui din anii de studii, a picura un cuvânt de mângâiere în inimile crunt încercate prin această ireparabilă lovitură a sorții.

Să fie încredințată adânc măhnita lui maică Marina, care la vârsta de peste 90 de ani are durerea să vadă coborând în mormânt pe cel dintâi născut fiu al său, precum și scumpa lui soție Elena și iubiții săi fii Ciprian, doctor în medicină, și Dimitru, licențiat în drept, împreună cu toți membrii îndoliatei familii, că înțelegem și împărțăm nespusa lor durere.

Punând în cumpună dreaptă zilele și, poate, chiar anii de îndelungate suferințe trupești, ce începuseră să-l amenințe în cazul că ar fi depășit limita de vârstă, pomenită în cuvântul Psalmistului, — descătușarea sufletului său din temnița chinătoare a trupului apare totuși ca o izbăvire din cursa durerilor și a neputințelor, împreunate adeseori cu vârsta împovărată de anii bătrânețelor adânci. Să ne aducem aminte de adevărul cuprins în aceste cunoscuturi stihuri:

Așa e scris în cartea sorții
Dela întâiul leagăn la morminte,
Iar treacă lut prin durerea morții
Săr sufletul să meargă înainte...

Acum, după ce „ai adormit și ai aflat ușurare multă” — cum ne spune cântarea dela prohodirea preoților — sufletul tău, iubite frate Dumitre, va merge înainte spre locul de popas al veșniciei.

Întâlnind acolo, în plaiurile de lumină și odihnă fără de sfârșit, pe străbunicul, bunicul și părintele tău, le vei duce solie despre toate înaintările și despre toate sbuciumările, prin care s'a strecurat în cel din urmă veac și jumătate comuna Săliște. Iar neuitatului nostru îndrumător și cititor Andrei Șaguna îi vei împărtași că Fundațiunea, ce a creat pentru dezvoltarea școlilor noastre, dăruind totalul diurnelor ce primise în calitate de fost deputat al Săliștenilor la dieta transilvană din 1863—1864, se găsește și în timpul de față înregistrată în socotelile Arhiepiscopiei din Sibiu (în suma de 28.359 Lei, pe data de 1 Ian. 1946), că aceste școli secundare din Săliște au putut fi înființate, înainte de a se fi împlinit sorocul de 100 de ani, pe care-l prevăzuse în actul său de fundație, că la colecta inițiată în vara anului 1919 pentru clădirea necesară gimnaziului nostru au contribuit și membrii Parlamentului și ai Senatului din București cu o parte din diurnele lor. Acum, în timpul din urmă Săliștenii noștri din Râmnic, vrednicii noștri Sălișteni din acest oraș, au hotărât să desăvârșescă colecta, spre a putea fi dată destinațiunii sale clădirea, ale cărei temelii au fost așternute în vara anului 1926.

La fel vei împărtași Mitropolitului Ioan Mețianu, prin punerea mânilor căruia s'a revărsat asupra ta darul cel tainic al preoției, știrea că prin Sala festivă a edificiului școlar, sfințit de dânsul la 1903, s'au perândat dela 1919 înainte strălucite solii din Tară și din străinătate, din diferite țări europene și de dincolo de ele: din Statele Unite ale Americii. Iar bătrânele ziduri puternice ale Bisericii Mari din Săliște au săltat de bucurie în acea senină și fericită zi de 1 Iunie 1919, când Regele desrobitor de neam și întregitor de țară a îngenuchiat împreună cu Regina Maria și întreaga Curtea lor, aici în fața altarului, ascultând toți, pătrunși de exlavie rugăciunea de mulțumită pentru izbândă armatelor române, rugăciune pe care-o ceatei din ușile împărătești, larg deschise ca în sfânta și luminată zi a Învierii.

Vei întâlni acolo și pe unchiul tău Dr. Ioan Borcia, fostul juriconsult consistorial și statornic sprijinitor al Mitropolitului Șaguna, precum și pe talentații lui fii Ermil, Lucian și Ioan. Să le spui, că nu au putut și nu vor putea fi înecate în uitare valoroasele lor contribuțiuni la dezvoltarea literaturii și culturii române. Mai trăiesc încă Sălișteni, cari își aduc aminte de mișcările versuri din poezia intitulată *Noaptea învierii*, versuri citate de laureatul cuvântător bisericesc Zaharie Boiu în discursul funebru rostit la înmormântarea unchiului tău Ioan:

„Era o noapte sfântă, în care tot creștinul
Pătruns de pietate, pătruns de-un zel ceresc,
Uitându-și neodihna și patima și chinul
Veghea, ca să zărească minut dumnezeesc”...

La fel să împărtașești și iubitului tău văr, profesorului Dr. Ioan Borcia, pe care un destin nemilosiv l-a smuls atât de timpuriu dintre apreciații colaboratori ai revistei *Luceafărul* — că până vom intra în mormânt, nu vrem să dăm uitării viguroasele lui versuri, din poezia *Prorocul*, închinată lui Andrei Șaguna la 1909, când se împlinise un veac dela nașterea lui înfățișându-l cu fața-i de lumină și cu privirea-i de foc cum:

„De trei ori cu totagul el a bătut în slăncă
Din piatra seacă unde totagul a bătut
Tășnit-a apă vie: și în genunchi căzută
Cel chinuș de sete, de pizma și de ură
Și toți necredincioși atunce au crezut

„O, Doamne, care'n suflet ne-ai pus făgăduința
În jurul nostru astăzi pustul iar s'a nins,
Căci focul sfânt din candeli și din priviri s'a tins
Și'n inimile slabe se clatină credința...”

„Azi toți spre-aceiași rugă genunchii vin să-și plece
Azi toți de preluțindeni s'adună cele-cele
Cel chinuș de aceeași nepotolită sete
O, nu lăsa, Stăpâne, izvorul viu — să sece!” —

Se va găsi, nădăjduim, vre-un tânăr studios, doritor să ia asupra-și „iscusita zăbavă” de a strânge tot ce a publicat talentatul profesor prin coloanele ziarelor și revistelor, spre a pune întreg scrisul lui la îndemâna tuturor iubitorilor de bună literatură românească.*

La fel va trebui să se găsească cineva să dea cuvenită atențiune spiritualelor epigrame ale lui Ermil Borcia, precum și articolelor lui publicate în „*Revista Economică*” din Sibiu.

Și nu va putea să rămână pe veci îngropată în colanetele *Telegrafului Român* din Mai 1913 nici seria de articole despre *Universalism și naționalism*, care formase textul unei conferințe cetite, la stăruința celui ce vă vorbește, în Sala festivă a școlii din Săliște de adânc regretatul Dr. Lucian Borcia. Activitatea acestuia, în slujba dreptății, fiind prețuită de întreaga obște românească, un tânăr coleg al său, fiu al Săliștei și el (D. I. Herția) era în asenimentul tuturor membrilor Baroului advocaților sibieni, când cu prilejul prohodirii lui Lucian Borcia în catedrala mitropolită din Sibiu a putut să vorbească despre el ca despre unul „din puținii mari juriști transilvani” înfățișându-l ca pe un avocat „care a făcut totul pentru a înălța profesiunea până la apostolat...”

În această plăcută și eternă tovărășie, alături de cei pomeniți — alături de ei și împreună cu ei — îți vei continua, frate Dumitre, viața cea fără de materie în împărăția în care „nu este durere, nici suspin”, urmând să fie perpetuată respectabilă-ți tradiție familiară, în a patra generație de intelectual', prin vrednicia și strădania iubiților tăi fii Ciprian și Dimitru.

Impăcat cu gândul de a-ți fi împlinit datoria de părinte, de fiu și frate în familie, de duhovnic în Biserică, de patriot față de Neamul și Statul nostru românesc, precum și față de numeroasele societăți, a căror conducere ți-a fost încredințată, pleci acum spre locul odihnei de veci, lăsând atâta durere în sufletul celor ce, stropindu-ți sicriul cu lacrimi, rostesc cel din urmă cuvânt de rămas bun: „Credința ta te-a mântuit, mergi în pace”

Prof. Ioan Lupăș

* O parte din versurile lui originale au fost publicate în Nr. 114 din *Biblioteca populară a „Asociațiunii”* cu titlul „*Învierii și alte poezii*” de Ioan Borcia.

Orientări pastorale

Timpurile grele și de adânci prefaceri pe care le trăim, trebuie să ne deschidă ochii asupra nevoilor pastorale actuale. Pentru că vocea timpului este vocea lui Dumnezeu și păstorul de suflete care-i surd la acest glas, nu-și poate conduce turma la limanul mântuirii și fericirii.

Firește, viața umană în general și mai ales cea actuală, este așa de complexă și — în consecință — îndatoririle pastorale așa de multe și de grele, încât e cu desăvârșire imposibil să dai reguli complete în această direcție. Totuși anumite sesizări asupra notei de actualitate pe care trebuie s'o prezinte pastorația și asupra legăturii ei organice cu viața, vor fi de mare folos păstorilor de suflete.

Strâns legată de viața omenească în continuă curgere și prefacere, pastorația nu trebuie să se conducă după principii rigide; dimpotrivă, păstrându-și esența principială care derivă din ideea creștină, trebuie să se mîlădieze după diversitatea împrejurărilor de timp sau de loc, după specificul popoarelor.

Pentru că pastorația e chemată să trezească și să modeleze viața, și anume o viață care nu atârână undeva în aier, care nu se desfășoară numai în cer și-i desfăcută de pământ; dimpotrivă, viața nouă pe care trebuie s'o mijlocească păstorul de suflete, trebuie să se manifesteze și aici jos în sferile pământescului.

Așa fiind, pastorația trebuie să țină seamă de împrejurările de timp și de loc, precum și de specificul vieții private și obștești. Ea nu trebuie să fie izvorită din principii unilaterale sau detașată de viață, ci adaptată la omul concret. Ca atare, ea cere o puternică privire și acțiune în lăuntrul spațiului vital — fizic și spiritual — al insului și colectivității.

Și tot din aceleași motive pastorația trebuie să evite orice șablon. Regulele pastorale nu se elaborează niciodată în camera de studiu sau în birouri; ele trebuiesc să răsară organic dintr'o bogată experiență și înțelepciune de viață, din sinceritatea față de spiritul timpului. Altfel, riscă să rămână simple dispoziții oficiale reci sau teorie învechită. Căci viața nu se lasă catalogată în câteva paragrafe, ci trebuie să crească din lăuntru în afară.

Circumscriind sfera preocupărilor la noi, trebuie să spunem: *Pastorația noastră trebuie să crească din realitatea românească dată în prezent și să se mîlădieze după specificul acestei realități*. Ea trebuie să valorifice principiile învățaturii creștine ortodoxe în viața românească, privată și obștească, pe care s'o păstreze sau s'o reconvertească la viața potrivită acestor principii. Numai o atare pastorație poate duce la împlinirea destinului Neamului nostru.

Zicem că pastorația trebuie să reconvertească viața românească la trăirea după principiile învățaturii creștine, pentru că sunt și la noi atâtea cercuri laicizate, care trebuiesc reînnoite în Hristos. Căci viața cea nouă pe care Mântuitorul vrea s'o ridice până la deplinătate, trebuie să cuprindă pe întreg omul, în orice stare s'ar afla. Cu puterea adevărului și a harului creștin, trebuie să încreștinăm sau reîncreștinăm viața în toate compartimentele ei, pentru ca să prindă întru chipare într'însa împărăția lui Dumnezeu. Pentru creștin există numai o viață ridicată în sfera harului divin, care străbate și sfera vieții profane.

De aceea, pastorația trebuie să cuprindă în cercul preocupărilor ei, toate problemele vieții și sub toate aspectele lor,

pentru ca toate aceste probleme să fie văzute prin prizma concepției creștine despre lume și viață, și în toate să stăpânească această concepție. Firește, problemele pământescului aparțin sferei de influență a pastorației numai în măsura în care trebuie să se manifesteze într'însule principiile religio-morale, adecă voința lui Dumnezeu.

Omul concret este o unitate vie. Ca întreg, el este ori credincios ori necredincios De aceea, pentru omul necredincios și ceace aparține la sfera de viață a pământescului, este determinat și sfințit prin Hristos. El își rânduește toate spre realitatea divină, pe care o știe ca măsură a toate și ca țintă ultmă, care-i aduce împlinirea. El nu poate nega niciodată comunitatea de gândire și simțire cu Hristos, ori unde s'ar afla și orice-ar face. Toată creația sa în misiune, în familie sau în obște o vede și o realizează în lumina credinței. Acest fel de-a fi trebuie să-l cultive cu toată grija pastorația actuală, pentru a evita laicizarea vieții românești.

Aducerea lui Hristos în toate domeniile de viață, trebuie să fie un principiu cardinal mai ales al pastorației zilelor noastre, în care lumea își croiește o nouă formă de viață. Căci tocmai în astfel de împrejurări pastorația trebuie să și formuleze clar principiile fundamentale, între care primul este acela că *pastorația trebuie să fie hristocentrică*, și să influențeze profund noua viață care se naște. Tocmai în atari vremuri *păstorii de suflete trebuie să fie unitari în sesizarea c'ară a problemelor pastorale ce se impun și mai ales să nu se lase îndepărtați dela linia voită de Dumnezeu*.

Primejdia îndepărtării de Dumnezeu e mai mare în timpuri de grele lupte între diferitele concepții despre lume și viață. O pastorație care în slăbiciunea ei, se lasă înălțurată din vâlmășagul acestor fământări și se încheie în zidurile bisericii sau ale biroului parohial, pierde mereu puterea sa de influență asupra lumii și cu aceasta, însuși rostul său de-a fi.

În virtutea celor preconizate mai sus, trebuie să concludem cu pregnanță următoarele: Pastorația noastră poate fi actuală și folositoare Neamului, numai dacă se străduiește — alături de satisfacerea nevoilor pastorale curente — din răspuțeri să corespundă cât mai din plin următoarelor mari comandamente ale ceasului de față:

1. Lecuirea suferințelor — private și sociale — românești pricinuite de războiul recent și de încercările prezente.

2. Tălmăcirea aspirațiilor actuale ale poporului — în centrul cărora stau revendicările de ordin social — prin prizma concepției ortodoxe despre lume și viață, atragerea lor în sfera de înrăurire a harului divin, ca să se asigure transfigurarea lor în flacăra acestuia.

C. SÂRBU

Nr. 9395/1946

Aviz oficial

Parohia vacantă Ilăghig, din protopopiatul Sf. Gheorghe, se întregeste prin numire de către Consiliul arhiepiscopesc.

Doritorii de a fi numiți la acea parohie, care este de *clasa a doua*, are casă parohială și sesiune parohială, își vor înainta cererile pe adresa Consiliului arhiepiscopesc din Sibiu până la cel mai târziu 1 Octomvrie 1946.

Sibiu, din ședința sen. bisericesc ținută la 10 Septemvrie 1946.

Consiliul Arhiepiscopesc

Inmormântarea protopopului Dr. DUMITRU BORCIA al Săliștei

Sâmbătă, 24 August 1946, s'a făcut, la Săliște, inmormântarea protopopului Dr. DUMITRU BORCIA. Considerația deosebită cu care răposatul a fost înconjurat în toate zilele vieții sale, a strâns la prohodire un sobor, cum Săliștea n'a întâlnit în toată istoria sa plină de fapte rari pentru ortodoxismul ardelenesc.

Au slujit PP. SS. Veniamin Nistor al Caransebeșului și Teodor Scorobet dela Sibiu, înconjuși de peste 40 de preoți și diaconi veniți din cuprinsul întregului protopopiat și dela centrul Arhiepiscopiei și a luat parte tot sufletul creștin din Săliște și din împrejurimi.

Cortegiul a străbătut străzile principale ale Săliștei, iar prohodirea s'a făcut în biserica cea mare din localitate. La trecerea Prea Sfinților Ierarhi, mulțimea credincioșilor a ingenunchiat cu evlavie, aducând aminte de vremurile trăite de Sălișteni în neîntâlnită cuvioșie.

La sfârșitul slujbei, P. S. Arhieru-
vicar Teodor a rostit un necrolog, elogiind personalitatea răposatului, contri-

buția lui întru îmbogățirea tradiției religioase, culturale și naționale dela Săliște și aducând cuvântul de creștinesc bun rămas din partea I. P. S. Mitropolit Nicolae și Consiliului arhiepiscopesc.

Au mai vorbit: P. C. prot. P. Grosu în numele clerului din protopopiatul Săliște, prof. C. Oțetea în numele școalelor din localitate, profesorul Al. Iosof din partea societăților săliștene, prof. Nic. Marin din partea «Astrei», prof. Dr. I. Lupaș, aducând omagiul generației din sânul căreia a făcut parte răposatul și păr. I. Isac în numele preoților și parohienilor din Săliște.

Toți cuvântătorii au scos în evidență caracterul preoțesc, activitatea multilaterală și personalitatea creștină a răposatului.

Cu protopopul Dr. Dumitru Borgia coboară în lumea dreptilor nestorul protopopilor activi din Arhiepiscopie și un reprezentant demn al unor vremi de mari prefaceri naționale și religioase.

D. CĂLUGĂR

Pâinea orfanilor

Din ceasul în care orfelinatul Arhiepiscopiei din Sibiu a fost deschis, grija I. P. S. Sale pentru acest așezământ de ocrotire a copilașilor orfani n'a mai cunoscut odihnă. În fiecare zi, în fiecare săptămână, în fiecare lună, în fiecare anotimp se ivește trebuință peste trebuință, cerință peste cerință. Odată e vorba de procurarea pâinii, altădată de aducerea legumelor, cartofilor și altor alimente pentru orfani; ce să mai spunem de încălziminte, de îmbrăcăminte, dela albituri, așternuturi de pat și până la halne și mantale de iarnă. Iată un șir întreg și greu apăsător în cumpănă de lipsuri, cari nu pot fi ocolite și nici amânate, ci toate trebuiesc împlinite la vremea lor.

Din momentul în care Arhiepiscopia noastră a primit pe orfani, înțelege să le dea întreaga îngrijire și ocrotire, pentruca nici unul din ei să nu rămână în suferință. Pentru ducerea la îndeplinire a tuturor cerințelor orfelinatului nostru, ne-am bucurat și de sprijinul binevoitor al preoțimii și poporului dreptcredincios din Arhiepiscopia noastră. La acest sprijin mai nădăjduim și de acum înainte și nu ne îndoim că el ne va veni la vremea sa.

În primăvara trecută am pomenit frumoasa faptă a dlui Prefect al jud. Sibiu, Dr. Ștefan Cleja, care a dat orfelinatului în custodie două vaci cu lapte, asigurând astfel pentru tot acest răstimp, hrana cu lapte a orfanilor. Avem acum din nou fericitul prilej de-a pomeni numele dlui Prefect Dr. Ștefan Cleja, care a binevoit a dispune repartizarea pe seama orfelinatului nostru a unei cantități de 2500 kg. grâu, cu prețul de cost. Pâinea orfanilor noștri este asigurată în bună parte în acest fel. În numele copilașilor orfani și-al Arhiepiscopiei noastre, mulțumim dlui Prefect pentru fapta frumoasă și mult grăitoare pe care a făcut e, repartizând grâu pentru orfelinatul nostru.

Cealaltă parte de grâu de care orfanii mai au trebuință, nădăjduim a-o primi din danile de bunăvoie ale credincioșilor. Dacă acestea se vor produce la timp, pâinea orfanilor va fi pe dea'ntregul asigurată.

REFERENT

Răspândiți cu drag

Telegraful Român
Organul lui Șaguna din 1853

Nr. 9158/946 Ep.

Comunicat

Consiliul Central bisericesc ne-a comunicat adresa Nr. 1537/1946 a On. Președinției Consiliului de Miniștri, Direcția Coordonării și Planificării privitoare la exceptarea dela rechiziționare a locuințelor preoților, de următorul cuprins:

«În urma adresei Dvoastre Nr. 2377/1946, avem onoare a Vă aduce la cunoștință că s'a aprobat menținerea exceptării locuințelor preoților dela rechiziționare, lucru despre care am sesizat Comisia de Rechiziții spre a dispune.

Secretar general (ss) Dr. Gh. I. Arghiropol, consilier tehnic, director (ss) N. D. Constantinescu».

Comunicăm adresa de mai sus a On. Președinției a Consiliului de Miniștri, Preacucernicilor Protopopi și Cucernicilor Preoți din cuprinsul Arhiepiscopiei noastre, spre orientare. Sibiu, 7 Septembrie 1946.

Consiliul Arhiepiscopesc

Apărând drepturile sfinte...

În ziua de Marți, 2 Septembrie 1946, dl Gheorghe Tătarăscu, președintele Delegației române la Conferința de Pace dela Paris, a dat răspunsul României la cererile formulate de Delegația ungară, care revendica 4000 de km.² împreună cu orașele Oradea, Satu-Mare și Arad. Timp de o oră încheiată, primul delegat român a apărut — cu o logică impecabilă și cu un convingător accent de sinceritate — pământul și suveranitatea țării. Răsturnând argumentele și respingând pretențiile Ungariei, apărătorul cauzei noastre și-a încheiat expunerea în felul următor: «Orice act tinzând să modifice frontiera româno-maghiară ar echivala cu distrugerea unei opere de justiție și cu crearea unui nou factor de agitație în această parte a Europei și orice act menit să-l angajeze (pe guvernul român) într-o discuție asupra politicii sale interne și a legilor sale organice, ar fi considerate ca o stîrbire a suveranității și a independenței sale».

«De aceea, cerem să binevoiți a consacra decizia din 7 Mai 1946 a celor patru miniștri ai afacerilor străine și a respinge revindcărilor ungare».

Programul

serviciilor religioase la Sfânta
biserica Catedrală din Sibiu pe
luna Septembrie 1946

1. În fiecare zi dimineața la ora 6¹/₂ Utrenie și în continuare Sfânta Liturghie. În fiecare seară la ora 6 Vecernie. Vineri seara după Vecernie, „Acatistul Maicii Domnului».

2. În Dumineci și Sărbători dimineața la ora 8¹/₂ Utrenia, în continuare la ora 9¹/₂ Sfânta Liturghie. La liturghie cântă „Corul catedralei", sub conducerea profesorului Gheorghe Șoima.

3. Duminecă la 1 Septembrie 1946 servesc: Prot. Mihail Neagu, cons. Gheorghe Secaș și preotul Simion Iacob; diaconii: Simion Maria și Vasile Gârbu. — Predică: cons. Gheorghe Secaș.

4. Duminecă în 8 septembrie 1946, la Nașterea Maicii Domnului servesc: Prot. Mihail Neagu, inspector Dumitru Călugăr și duhovnicul Nicodim Belea; diaconii: Anatolie Scurtu și Vasile Gârbu. — Predică: prot. Mihail Neagu.

5. Sâmbătă la 14 Septembrie 1946, la Înălțarea Sfintei Cruci servesc: Prot. Mih. Neagă, prof. Dr. Teodor Bodogae și Iacob Bozocă; diaconii: Anatolie Scurtu și Dr. Grigorie T. Marcu. — Predică: Prof. Dr. Grigorie T. Marcu.

6. Duminecă în 15 Septembrie 1946 servesc: Cons. Ieronim Grovu, Aurel Nanu și prot. Mihail Neagu; diaconii: Simion Macarie și Vasile Gârbu. — Predică: cons. Aurel Nanu.

7. Duminecă în 22 Septembrie 1946 servesc: Prot. Mih. Neagu, Nicodim Belea și Dumitru Călugăr; diaconii: Vasile Gârbu și Eugen Munteanu. — Predică: duhovnicul Nicodim Belea.

8. Duminecă în 29 Septembrie 1946 servesc: Prot. Mihail Neagu, cons. Alex. Popa și preotul Simion Iacob; diaconii: Dr. Grigorie T. Marcu și Vasile Gârbu. — Predică: Prof. Dr. Grigorie T. Marcu.

Către toți radio-clandestinii

Regionala de Informații Sibiu, anunță pe această cale pe toți radio-clandestinii că pentru a intra în legalitate nu este nevoie de altceva, decât de completarea unui buletin la Oficiul P. T. T. local și la plata taxelor de abonament, înscriere și garanție. Nici un fel de alt act nu mai e necesar.

În caz contrar riscă a plăti ca despăgubiri civile dela 240.000—960.000 și o amendă dela 120.000—300.000 lei, cu confiscarea aparatului.

Serviciul de control al radio-clandestinilor care intensifică controlul pe zi ce trece, va aplica în caz contrar, aceste sancțiuni absolut tuturor instituțiilor, organizațiilor, întreprinderilor, magazinelor de orice fel și absolut tuturor persoanelor căzute în vina de radio-clandestinitate.

Se atrage deasemeni atențiunea că în caz de denunțare sunt obligați să desființeze și colectorii de unde, fie că e vorba de antenă sau de priză la pământ. Deasemeni, moștenitorii unui aparat nu se pot prevala în folosirea aparatului de radio-recepție, de autorizația pe care a avut-o acesta (art. 27 din lege).

Autorizația nu conferă dreptul de folosință decât pentru categoria și destinația aparatului, precum și pentru adresa indicată în autorizație (art. 13 din lege). Orice schimbare de domiciliu, necesitând o nouă autorizație, pe noua adresă.

Autorizația nu este valabilă decât pe intervalul de timp pentru care s'a plătit abonamentul și se prelungește numai prin plata regulată a taxelor de abonament.

Autorizația expirând prin neplata continuă a abonamentului, postul de radio-recepție este socotit neautorizat și posesorul supus rigorilor legii (art. 13 din lege).

Șeful Regionalei informații Sibiu
Consiliul Regional
Alexandru Bădulescu

Un răspuns

La întâmpinarea apărută în ziarul «Curierul» din 15 August c., sub titlul «În atenția forurilor Bisericii ardelenesi!», răspundem următoarele: I. P. Sf. nostru Mitropolit Nicolae al Ardealului a condiționat foarte hotărât însăși sfințirea bisericii catedrale din piața centrală a Orăștiei, de reșezarea statuii Regelui Ferdinand I la locul cuvenit. Numai stăruința muncitorilor din Orăștie că au neapărată și urgentă nevoie de biserică, L-a făcut pe I. P. S. Sa să târnosească noul locaș înainte de împlinirea amintitei condițiuni.

Rămâne autorităților din Orăștie îndatorirea morală de-a reșeza statuia Regelui Intregitor la locul ce-l merită.

Misiuni arhieresti

În trecutul nostru sbuciumat, mănăstirile au fost oazele duhovnicești ale întăririi în necazuri și încercări.

Cunoscând nevoile sufletești ale poporului încercat de războiul recent, înainte-stătătorii Bisericii ardelenesi au intensificat în ultima vreme, poposirea cu zăbavă a norodului la umbra întemătoare a mănăstirilor, organizând numeroase pelerinaje și misiuni pentru popor.

La chemarea P. Sf. VASILE al Timișorii, mii de pelerini și-au îndreptat pașii în 6 August c., de ziua hramului, spre Mănăstirea «Săraca», unde au ascultat cuvântul înțelept al vlădicului lor., care le-a tâlmăcit însemnătatea mănăstirilor în viața Neamului.

În aceeași eparhie, a avut loc — în 15 August c. — un pelerinaj la sf. Mănăstire Lipova.

Nu mai puțin bogate în roade duhovnicești au fost numeroasele pelerinaje din Eparhia Caransebeșului: 16 Iunie la Piatra Scrisă-Armenis; 20 Iulie la mănăstirea de maici dela Vasiova, la «Isvorul Miron» de lângă Românești și la Schitul «Sf. Proroc Ilie» de pe Muntele Mic. În primele două locuri, însuși P. Sf. Sa Episcopul VENIAMIN a împărțit norodului învățături aless.

Tradiționalul pelerinaj dela sf. Mănăstire Hodoș-Bodrog din Eparhia Aradului, a avut loc la 15 August c. în cadrul unui program duhovnicesc deosebit de bogat. P. Sf. Episcop ANDREI a ținut o predică plină de actualitate. Misiuni religioase au avut loc și'n alte centre ale Eparhiei.

În Eparhia Clujului, misiunile arhieresti au avut loc în cursul lunilor Iulie—August la mănăstirile: «Sf. Ilie Prorocul» dela Toplița, «Sf. Ana» din Rohia și «Sf. Ioan Botozătorul» din Alba-Iulia.

Cu toată truda reșezării acasă, și în Eparhia Oradiei a avut loc de praznicul Înălțării Domnului, tradiționalul pelerinaj la Sf. Mănăstire Izbuc.

În fine, la Sf. Mărie Mare a. c., Maramurășul s'a recules duhovnicește cu prilejul pelerinajului la sf. Mănăstire dela Dragomirești, unde s'a slujit sf. Liturghie de către P. S. Episcop POLICARP, înconjurat de un sobor de preoți.

O descoperire importantă

În cadrul săpăturilor arheologice dela Celei (județul Romanai), unde a fost ceteata dacă și apoi romano-bizantină Suceava, s'a descoperit de curând o importantă bazilică creștină. Această biserică este cea mai veche din Dacia Traiană, datând de pe vremea împăratului Justinian. Descoperirea este extrem de prețioasă pentru lămurirea începutului creștinismului la Români. Săpăturile continuă.

† Arhiepiscopul Dr. Sergiu Bulgakoff

În întârziere am primit știrea dureroasă că teologul rus Sergiu Bulgakoff a încetat din viață. Cu el a trecut la cele veșni unul din cei mai profunzi cugetători ai teologiei ortodoxe. A fost profesor la Institutul rus de teologie ortodoxă din capitala Franței, iar prin bogata sa activitate științifică a contribuit în mare măsură la cunoașterea doctrinei și a vieții Bisericii ortodoxe în Apus, reușind să înlăture multe prejucții și erori în care se complăcea teologia apuseană față de Biserica noastră. La noi Românii teologul Bulgakoff este cunoscut prin scrierea sa: *ORTODOXIA*, tradusă în românește și publicată în Tipografia arhiepiscopozană din Sibiu, ca cea dintâi lucrare tipărită în „Seria teologică”.

Adăogăm că Bulgakoff și-a îngăduit și unele opinii teologice particulare, cum a fost în deosebi „sofiologia” lui. În liniile mari ale deosebirii sale teologice a rămas însă în albia largă a ortodoxiei. Cu drept cuvânt a spus în *În Prea Sfinția Sa Mitropolitul Nicolae*, în cuvântul *Cătră Cetitori*, din fruntea lucrării lui Bulgakoff: „Interpretările teologice personale, cu cari însoțesc autorul expunerea doctrinei ortodoxe, fac ca lucrarea întregă să fie o atît mai vie și mai captivantă, și — după cum se exprimă un recensent al ei din Apus — ele sunt o dovadă despre puterea creatoare care rezidă în credința ortodoxă”.

Dumnezeu să-l odihnească cu dreptii.

De-ale creștinătății de pretutindeni

— În 4 Iulie a. c., s'a făcut — în cadrul unor mari sărbători — sfințirea pietrii fundamentale a Mănăstirii „Schitul Maicii Domnului” la «Vatra Română» din America.

— Cursurile de vară dela «Vatra Română» din America, menite să asigure creșterea tineretului respectiv în duh românesc, au avut loc anul acesta dela 15 Iulie până la 1 August 1946.

— În 16 Iunie 1946, «Solia», foaie de zădărie sufletească publicată de Episcopia Ortodoxă Română din America, și-a serbat împlinirea primilor zece ani de viață.

— În timpul din urmă au trecut la cele veșnice, următoarele personalități din câmpul vieții creștinești: Bătrânul Arhiepiscopul Vefiei de Căstănești, trecut la har, a răposat în Octombrie 1944 fiind activ până în cele din urmă zile ale vieții sale. Teologul Dr. A. E. Garvie, unul din vicepreședinții organizației pentru Credință și Constituție și reprezentant de seamă al teologiei americane; F. C. N. Hicks, episcop anglican de Lincoln, a făcut parte din delegația anglicană care în anii trecuți venise la București să trateze încheierea unor legături mai strânse cu Biserica noastră; Dr. Ferdinand Ménégez, profesor la Facultatea de teologie protestantă din Strasbourg, membru marcant al congresului creștin ținut în a. 1925 la Stockholm în Suedia; pastorul Wilfred Monod, un înflăcărat predicator al confesiunii reformate franceze; G. Craig Stewart, episcop de Chicago (Statele Unite) și Neville S. Talbot, episcop în Biserica Angliei.

— Karl Barth, întemeietorul teologiei dialectice — zisă după dănsul și «barthiană» — a fost de curând sărbătorit din prilejul împlinirii vârstei de 60 ani.

— În 20 Aprilie a. c., a încetat din viață la Roma, profesorul Ernesto Buonaiuti, promotorul și animatorul „Modernismului” italian.

Sfințirea bisericii din Lisa

Comuna Lisa, județul Făgăraș, a cunoscut la 8 Septembrie c. cea mai înaltă sărbătoare a sa. Renovată din răvna P. C. părinte Alexandru Popa, biserica impunătoare din această parohie a fost sfințită din partea I. P. S. Sale Mitropolitului Nicolae al Ardealului. A luat parte popor mult, care a urmat cu evlavie actul sfințirii și-a ascultat cu însuflețire predica minunată a I. P. S. Sale. Din acest prilej s'a strâns pentru Orfelinatul arhiepiscopozan din Sibiu, suma de Lei 500.000.

Dămnezeu să răsplătească pe cei cari au contribuit cu dragoste la această colectă.

Anunț

Se caută un îngrijitor cu soție fără copii, pentru sanatorul dela Schitul Păltiniș. Soția să priceapă și bucătăria.

Se vor angaja numai persoane de toată încrederea, cu certificate bune.

Cei cari doresc a ocupa acest post, își vor înainta cererea însoțită de acte Arhiepiscopozan ortodoxe române din Sibiu, strada Mitropoliei 32, arătând și pretențiile lor de salariu.

Cucericii preoți sunt rugați a îndemna pe cei interesați să-și trimită cererile.

Nr. 9995/1946 Școl.

Concurs

Pentru întregirea catedrei bugetare vacante de muzică dela Școala normală ortodoxă română de fete „A. Șaguna” din Sibiu, se publică concurs cu termen de 10 zile dela întâia publicare în „Telegraful Român”.

Dela candidate se cere să întrunească condițiile prevăzute în art. 10 și 12 din legea Nr. 2799/1929 asupra raporturilor dintre școlile secundare confesionale și On. Minister al Educației Naționale.

Cererile însoțite de actele legale vor fi înaintate în termen, direct Consiliului Arhiepiscopozan ortodox român din Sibiu. Sibiu, 20 August 1946.

Consiliul Arhiepiscopozan

Nr. 651/1946

(44) 1—3

Concurs

Pentru întregirea parohiei vacante de clasa I-a Făgăraș II, protopopiatul Făgăraș, se publică concurs, cu termen de 30 de zile, dela prima publicare în „Telegraful Român”.

Venitele împreunate cu acest post:

1. Salariu dela stat.
2. Sesie parohială de 18 jugăre pământ arabil.

3. Venitele stolare obișnuite în parohia a II-a.

4. Locuință în casa parohială.

Indatoririle preotului:

a) Preotul ales va catehiza la școala primară și va predica regulat în Duminică și sărbători.

b) Va purta Oficiul parohial.

c) Va fi duhovnicul penitenciarului, al spitalului județean și al școlii de ucenici.

Cererile de concurs, prevăzute cu toate documentele necesare și cu încuviințarea arhierescă, se vor înainta în termen Oficiului protopopesc ortodox român din Făgăraș.

Concurenții se vor putea prezenta în parohie, numai cu încuviințarea Oficiului protopopesc, într-o zi de Duminică sau sărbătoare, pentru a stăru, predica și a face cunoștință cu credincioșii parohiei.

Făgăraș, la 18 Iulie 1946.

Oficiul protopopesc ortodox român al Făgărașului, în înțelegere cu cons. parohial.

T. Ciocănelea
protopop

C. GHEORGHE DUMITRESCU — OITUZ

Fabrică Română de clopote,
po'icandre și sfeșnice bisericești

BUCUREȘTI I — Splaiul Unirii 87 — telefon 3.53.24

Executăm clopote din material absolut garantat, la prețuri accesibile. Facem și returnări de clopote vechi. Comenzile se primesc și prin corespondență.

(42) 1—3

Anunț

„Se aduce la cunoștință tuturor persoanelor care au în grija lor băieți orbi minori, în vârstă de 7—14 ani, indiferent din ce cauză ar fi căpătat orbirea, că acești copii pot fi primiți în vechea școală pentru orbi, din Cluj, Calea Dorobanților Nr. 31, denumită: „Așezământul pentru Ocrotirea Orbilor”.

Deasemenea se pune în vedere tuturor băieților trecuți de 14 ani, care și-au pierdut vederea în urma unui accident întâmplat în timpul și din cauza războiului, sau datorită mijloacelor de luptă, precum și ostașilor care și-au pierdut vederea pe câmpul de luptă, sau în timpul serviciului ordonat, că pot fi primiți gratuit, în școala specială pentru reeducarea orbilor, denumită: Centrul pentru Reeducarea Militarilor Orbi din Războiu”, din Cluj, Calea Dorobanților Nr. 31, unde pot învăța o meserie, carte și muzică, pentru ușurarea existenței lor și a familiei.

Pentru internarea gratuită a unui copil orb, cei interesați vor înainta: 1. Cererea timbrată, adresată direcțiunii așezământului arătat mai sus; 2. Certificat de pauperitate (sărăcie); 3. Extras de naștere; 4. Certificat de naționalitate; 5. Buletin de vaccinare; 6. Certificat medical eliberat de medicul circumscripției din care să se constate: a) că copilul este sănătos, inteligent și se poate educa, b) nu suferă de incontinență de urină sau fecale, c) nu este atins de epilepsie și nu are răni deschise, d) și că în comuna din care vine nu este epidemie; 6. Declarație dată de părinți, tutori, etc. și legalizată de autoritățile comunale că în timpul vacanțelor copilul va fi dus acasă pe cheltuiala (reprezentanților legali ai copilului).

Întâmplat în timpul și din cauza războiului, sau din cauza mijloacelor de luptă, pe lângă actele de mai sus, se vor mai prezenta: 1. O declarație a martorilor certificată de șeful postului asupra împrejurărilor cum s'a întâmplat accidentul din care să se constate: a) locul, b) data, c) împrejurările în care s'a întâmplat accidentul; 2. Un certificat comunal eliberat de primărie și vizat de șeful postului de jandarmi, din care să se constate că *accidentul se datorește mijloacelor de războiu*; 3. Copie de pe foaia de observație din spitalul unde a fost internat, sau certificat eliberat de medicul curat din care să se constate felul cum au evoluat rănilile dela prezentare până la terminarea tratamentului.”

Date mai amănunțite se pot cere dela „Așezământul pentru ocrotirea orbilor”, Cluj, Calea Dorobanților 31.

Direcțiunea

Nr. 8702/1946

Concurs

La Liceul teoretic ortodox român de băieți „A. Iancu” din Brad, au mai devenit vacante următoarele catedre bugetare:

1. Catedra Nr. 5 de limba latină.
2. Una catedră de parte literară la Gimnaziul unic.
3. Una catedră de parte științifică, tot la Gimnaziul unic.

Doritorii de-a ocupa una din aceste catedre vor înainta cereri însoțite de acte, până la 25 August 1946, direct Consiliului Arhiepiscopozan ortodox român din Sibiu. Sibiu, 12 August 1946.

Consiliul Arhiepiscopozan

INFORMAȚIUNI

INTERNE:

I. P. S. Sa Patriarhul Nicodim al României va vizita în curând Moscova.

I. P. S. Sa Patriarhul Nicodim și P. C. Sa Părintele Dr. Ioan Vască, secretarul general al Cultelor, au adresat câte un apel către întreaga preoțime, cerându-i să-și dea concursul în acțiunea de combatere a urmărilor secetei.

Statutul Funcționarilor Publici va intra în vigoare la 1 Septembrie c.

DI General Romulus Dimitriu, Comandantul Corpului VII Armată, a fost înaintat la gradul de General de Divizie.

Ziarele din București spun că din 1938 și până azi, costul vieții s'a urcat de 197 ori, iar puterea de cumpărare a salariilor de cel mult 69 ori.

Guvernul român a cerut extrădarea celor 320 Tribunalul de războiu, condamnați de către Tribunalul Poporului din Cluj.

Duminică 25 August c., a avut loc la Deva, desvelirea monumentului lui Horia, Cloșca și Crișan.

Banca Națională a României a acordat până acum credite de 500 miliarde lei pentru combaterea urmărilor secetei.

Se vor pune în circulație monete jubilee de argint, de 100.000 lei.

Rechizițiile de imobile au fost suspendate până la 10 Septembrie c.

O delegație economică română pleacă la Moscova.

EXTERNE:

Conferința de Pace dela Paris și-a continuat lucrările în vederea reglementării tratatelor de pace cu fostele state aliate ale Germaniei.

Patriarhul Alexei al Moscovei a fost decorat cu ordinul „Drapelul Roșu” pentru fapte excepționale în cadrul organizării muncii în timpul războiului de apărare.

Zilele acestea s'a făcut în America, desvelirea monumentului ridicat la mormântul preotului Moise Balaș.

DI La Guardia, președintele societății U. N. R. R. A., după vizita dela Moscova, va fi oaspele țării noastre.

Ungaria a rupt negocierile cu Cehoslovacia, în vederea schimbării de minorități.

Intrunît în ședință secretă, Consiliul de Securitate a stabilit ordinea de zi a adunării generale a ONU-lui, ce va începe la 23 Septembrie c.

DI Vincent Auriol, preș. Adunării Constituante a Franței, a adresat poporului român un călduros mesaj, cu prilejul celei de-a doua aniversări a lui 23 August.

Noul guvern al Indiei a fost format. Italia e obligată să plătească Uniunii Sovietice reparații de războiu în sumă de 100 milioane dolari.

Procesul dela Nürnberg s'a terminat. A murit mareșalul lord Svan, unul din comandanții militari britanici de seamă în timpul primului războiu mondial.

Anglia construiește vase de războiu contra Germaniei naziste.

Guvernul maghiar a obținut depline puteri până la 31 Octombrie c.

Polonia nu cere României despăgubiri de războiu.

La 20 August c. a intrat în vigoare legea dizolvării tuturor organizațiilor militare germane.